

313761-2026 - Gara

Svizzera – Lavori di architettura paesaggistica – Neubau Schule Wiesental, BKP 421.0

Umgebungsarbeiten 2. Etappe

OJ S 88/2026 07/05/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Lavori

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Einwohnergemeinde Baar

E-mail: planung-bau@baar.ch

Forma giuridica del committente: Organismo di diritto pubblico controllato da un'autorità locale

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: Neubau Schule Wiesental, BKP 421.0 Umgebungsarbeiten 2. Etappe

Descrizione: Neubau Schulhaus Wiesental BKP 421.0 Umgebungsarbeiten 2. Etappe

Hauptmengen und Grössen: * Umgebungsfläche ca. 14'000 m2, davon ca. 10'000 m2

Hartfläche und 4'000 m2 Grünflächen * Entwässerungen, Elektro- und Wasserleitungen *

Asphalt: ca. 6'000 m2 * Kiesrasen: 2'000 m2 * Chaussierung: 800 m2 * Natursteinbeläge: ca.

600 m2 * Sportbeläge: 700 m2 * Fallschutzbeläge: 700 m2 * Abschlüsse: ca. 3'000 m *

Wiesenfläche: ca. 2'000 m2 * Rasenfläche: ca. 250 m2 * Bepflanzung * Ortbetonbänke: ca.

250 m1 * Ausstattung und Spielgeräte Kurzbeschreibung zur Umgebungsgestaltung 2. Etappe Die

Schule Wiesental, die grösste Primarschule der Gemeinde Baar, wird neu gebaut. Diese soll

Platz für rund 560 Schüler bieten, aufgeteilt in 24 Schul- und vier Kindergartenklassen. Die

Umsetzung der Anlage erfolgt in zwei Etappen, wovon die Erste im Sommer 2025 fertiggestellt

wurde. Der Umgebungsbereich der zweiten Etappe sieht einen grossen, asphaltierten

Pausenplatz vor, der sich zwischen den vier Neubauten aufspannt. Darin kommen gekieste

Bauminseln sowie ein Allwetterplatz und eine Sitzpyramide zu liegen. Entlang der Randzone

werden die grösseren Spiel- und Aufenthaltsbereiche angeordnet. Sämtliches Platzwasser soll

über die gekiesten Baumscheiben aufgestaut und zur Versickerung gebracht werden. Das

überlaufende Wasser wird zusammen mit dem Dachwasser der Neubauten in

Versickerungsmulden entlang der Randzone entsorgt. Für die Bepflanzung der Baumscheiben

sind zahlreiche Hochstammbäume vorgesehen, während die Randzone aus mehrstämmigen

Bäumen, Sträuchern und einer angesäten Krautschicht bestehen soll.

Identificativo della procedura: 9246fceb-dfda-48d3-8340-17f2f8353d0f

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Lavori

Classificazione principale (cpv): 45112700 Lavori di architettura paesaggistica

2.1.4. Informazioni generali

Base giuridica:

Direttiva 2014/24/UE

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Avviso

Situazione analoga al fallimento ai sensi della normativa nazionale: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0000

Titolo: Neubau Schule Wiesental, BKP 421.0 Umgebungsarbeiten 2. Etappe

Descrizione: Neubau Schulhaus Wiesental BKP 421.0 Umgebungsarbeiten 2. Etappe

Hauptmengen und Grössen: * Umgebungsfläche ca. 14'000 m2, davon ca. 10'000 m2

Hartfläche und 4'000 m2 Grünflächen * Entwässerungen, Elektro- und Wasserleitungen *

Asphalt: ca. 6'000 m2 * Kiesrasen: 2'000 m2 * Chaussierung: 800 m2 * Natursteinbeläge: ca.

600 m2 * Sportbeläge: 700 m2 * Fallschutzbeläge: 700 m2 * Abschlüsse: ca. 3'000 m *

Wiesenfläche: ca. 2'000 m2 * Rasenfläche: ca. 250 m2 * Bepflanzung * Ortbetonbänke: ca.

250 m1 * Ausstattung und Spielgeräte Kurzbeschreibung zur Umgebungsgestaltung 2. Etappe Die

Schule Wiesental, die grösste Primarschule der Gemeinde Baar, wird neu gebaut. Diese soll

Platz für rund 560 Schüler bieten, aufgeteilt in 24 Schul- und vier Kindergartenklassen. Die

Umsetzung der Anlage erfolgt in zwei Etappen, wovon die Erste im Sommer 2025 fertiggestellt

wurde. Der Umgebungsbereich der zweiten Etappe sieht einen grossen, asphaltierten

Pausenplatz vor, der sich zwischen den vier Neubauten aufspannt. Darin kommen gekieste

Bauminseln sowie ein Allwetterplatz und eine Sitzpyramide zu liegen. Entlang der Randzone

werden die grösseren Spiel- und Aufenthaltsbereiche angeordnet. Sämtliches Platzwasser soll

über die gekiesten Baumscheiben aufgestaut und zur Versickerung gebracht werden. Das

überlaufende Wasser wird zusammen mit dem Dachwasser der Neubauten in

Versickerungsmulden entlang der Randzone entsorgt. Für die Bepflanzung der Baumscheiben

sind zahlreiche Hochstammbäume vorgesehen, während die Randzone aus mehrstämmigen

Bäumen, Sträuchern und einer angesäten Krautschicht bestehen soll.

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Lavori

Classificazione principale (cpv): 45112700 Lavori di architettura paesaggistica

Classificazione aggiuntiva (cpv): 45112720 Lavori di architettura paesaggistica per aree ricreative e sportive

5.1.2. Luogo di esecuzione

Località: Baar

Codice postale: 6340

Suddivisione del paese (NUTS): Zug (CH066)

Paese: Svizzera

5.1.3. Durata stimata

Durata: altro: Sconosciuto

5.1.4. Rinnovo

Rinnovi massimi: 0

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Dato non ancora noto

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Qualità

Descrizione: Zuschlagskriterien

Descrizione del metodo da utilizzare se la ponderazione non può essere espressa da criteri:

Die Zuschlagskriterien sind in den Dokumenten definiert.

5.1.11. Documenti di gara

L'accesso a determinati documenti di gara è limitato

Le informazioni sui documenti riservati sono disponibili all'indirizzo seguente: [https://www.simap.ch/de/redirect?](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNoSWQ)

[context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNoSWQ](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNoSWQ)

Canale di comunicazione ad hoc:

Nome: Simap.ch

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Consentita

Indirizzo per la presentazione: [https://www.simap.ch/de/redirect?](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNoSWQ)

[context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNoSWQ](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNoSWQ)

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 15/06/2026 11:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 180 Giorni

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: Non ancora noto

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

Accordo finanziario: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Bundesverwaltungsgericht
Informazioni sui termini per il riesame: Rechtsmittelbelehrung Gegen diese Ausschreibung kann innert 20 Tagen nach der Publikation auf simap.ch beim Verwaltungsgericht des Kantons Zug, Postfach, 6301 Zug, schriftlich Verwaltungsgerichtsbeschwerde erhoben werden. Die Beschwerdeschrift muss einen Antrag und eine Begründung enthalten. Der angefochtene Entscheid ist beizufügen oder genau zu bezeichnen. Die Beweismittel sind zu benennen und soweit möglich beizulegen.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto
: Einwohnergemeinde Baar

8. Organizzazioni

8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: Einwohnergemeinde Baar

Numero di registrazione: ae56260e-6268-47e5-8698-04b2b93220c1

Indirizzo postale: Rathausstrasse 6

Località: Baar

Codice postale: 6340

Suddivisione del paese (NUTS): Zug (CH066)

Paese: Svizzera

E-mail: planung-bau@baar.ch

Telefono: +41417690430

Indirizzo internet: <https://www.baar.ch>

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Bundesverwaltungsgericht

Numero di registrazione: BVGER

Indirizzo postale: Postfach

Località: St. Gallen

Codice postale: 9023

Suddivisione del paese (NUTS): St. Gallen (CH055)

Paese: Svizzera

E-mail: info@bvger.admin.ch

Telefono: +41584652626

Indirizzo internet: <https://www.bvger.ch>

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione competente per i ricorsi

8.1. ORG-0003

Nome ufficiale: Simap.ch

Numero di registrazione: CH001

Indirizzo postale: Holzikofenweg 36

Località: Bern

Codice postale: 3003

Suddivisione del paese (NUTS): Bern / Berne (CH021)

Paese: Svizzera

E-mail: support@simap.ch

Telefono: +41584646388

Indirizzo internet: <https://www.simap.ch>

Ruoli di questa organizzazione:

TED eSender

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: 0ec45e92-febe-4af4-bc01-6ddcbb5537f3 - 01

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 16

Data di trasmissione dell'avviso: 06/05/2026 02:25:58 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale,
ora legale dell'Europa centrale

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: tedesco

Numero di pubblicazione dell'avviso: 313761-2026

Numero dell'edizione della GU S: 88/2026

Data di pubblicazione: 07/05/2026